

Taitus Le Leta Pol Le Rorori Utu iviva

Taitus iye ma Jiu loloniye, ko kaero iye ralonwelonweghathi, na e mbanako iyako i thalavugha Pol na thi vakatha kaiwo lemoyo. Pol va i roriya letake iyake na i variye weya Taitus, iye amba tabwagha, na gharathalavu ina e raurau Krit e tine. Pol va i roitete gheko na i njimbukikiya ekelesiya kakaiwoniye gheko.

Vakatha Vangothiye 28 i woranjiya Pol ve ru e thiyo Rom na i roroghagha le kot kaiwae. Iyako e ghereiye thi rakayathu, na ra ghareghare tevambe i vakathava vaghiliya theghevariniye. Ghayamoyamo ngoreiye ele vaghiliyako iyako weiyee Taitus thi wa Krit na vethi vavagharewe. Raurauke iyake ina e Njighi Meditareiniyan e tine, ina Grik na eto (e yaghalaniyeko).

Mbana Pol i iteta Krit, Taitus vambe i reyaku gheko na i vakathanjiya kaiwo vavana (1:5). Va mbanja reghava amba Pol i roriya letake iyake na i variye weya Taitus. Letake iyake e tine Pol i vanuwovira Taitus renuwana thegheto kaiwanji.

I viva i vanuwoviri ngoronga ekelesiya gharandeviva ghathanavu (1:5-9). Theghewoniye i giya ghathalavu ngoronga ne inja na i vavaghare wenjiya wabwi na wabwi ekelesiyako e tine, ngoreiya giyagiya moli, elaela na mbala thi valawe wenjiya gagamaina, thegha na

rakakaiwobwaga. Na momouniye tembe i vavurighegheḅava Taitus Kristiyan yawaliye na ghathanavu, ḅgoreiya gharemalili, ghayamoyamo i warawarari, na thava botewoyathu na dageghatuthi thanavuniye i yomarawe; na tembe ḅgoreiyeva ekelesiya e tine thava wabwi na wabwi thi yomara (Vanḅothiye 2 na 3).

¹ Ghino Pol, Loi le rakakaiwo, na Jisas Kraiḅ ghalinḅae gharaghambi. Lo kaiwoke iyake ya thalavunḅiya Loi le tututhi gharighariniye thi mbuthu e lenji lonweghathi na thi vurigheghe. Na tembe ḅgoreiyeva, thi ghareghare emunjoruko mbala ghanjithanavuko iya Loi nuwaiyako. ² Iyake kaiwae lenji gharematuwo i laghiye e yawali memeghabananiye kaiwae Loi va i dagerawe amba muyai yambaneke i yomara. Na Loi ma i kwan. ³ Ko iyemaenḅe e ghambanako moli tine Loi va i woranḅiya Totoke Thovuye yawalike memeghabananiye iyake kaiwae. Va i vakatha iyake elo vavaghareke tine. Loi iye ghanda Ravamoru va i wogiya kaiwoke iyake wenḅo na ya vakatha wagiya.

⁴ Letake iyake ghino Pol ya rori na ya variye i ghaona e ghen Taitus. Ghen na ghino la lonweghathi regha na ghen ḅgorana narunḅu moli.

Ya nango weya Loi Ramanda na Kraiḅ Jisas ghanda Ravamoru mbe gharenji e ghen na lenji gharemalili i riyevanḅara gharena.

Taitus ghakaiwo Krit e tine

⁵ Va ya roitetenḅe e raurau Krit tine, na mbala u vanamwenḅiya kaiwona iya ma e

ghanjivakathana, na e ghembaghemba regha na regha tinenji u tuthingiya ekelesiya ghagiyagiya ngoreiya va ya utuma e ghen. ⁶ Ekelesiya gharandeviva ghambaro ngoreiyake: ghathanavu i thovuye na thava e ghawonjowe regha, levo mbe eundaenge na le nganga thiye ralonwelonweghathi, thava utuninji i thari ngoreiya thi vakavakatha bwagabwaga na ma e lenji yavwatata. ⁷ Ekelesiya gharandeviva iye i njimbukikiya Loi le kaiwo, iya kaiwae thava e ghawonjowe regha, thava weiye ghamberegha le renuwanja, thava le ghate-muru i maya, thava ravotha e mun mbwa vurigheghe, thava vata le gaithi, na thava iye lolo regha valikaiwae i kwaniyarongiya gharighari na mbala i wo mani wengi. ⁸ Ko iye-maenge iye ravavanamwe regha, le renuwanja na le vakatha i thovuye wengiya gharighari, le vakatha i rumwaru wengiya gharighari, ghathanavu i thovuye na i rumwaru, na mbe ghamberegha i thanavu. ⁹ Totoko emunjoru iya kaerova thi vavagharekowe wo i vikikighathi, mbala iye valikaiwae i vavurigheghenangi e vavaghare rumwarumwaruniye e tine, na valikaiwae thavala thi wovatharitharija vavaghare rumwarumwaruniye i govarumwaruya lenji renuwanako wolaghiye.

¹⁰ Ya utunja thiyako kaiwae gharighari lemoyo mbe inanjiwe, iya ma thi wovatha ekelesiya lenji randeviva ghaghamba ndeghathi, na mbema thi utu bwagabwagaenge na thi yarongiya gharighari. Iyake emunjoru moli wengiya wabwi wabwira, iya thinjake,

“Ralonwelonweghathike wolaghiye wo thi wo kiteniyathu thanavuniye ngoreiye Jiu lenji mbaro.” ¹¹ Wo u dageteningi moli kaiwae renuwanako iya mbala thava thi vavagharenako thiye thi vavagharena, i vakatha gharighari vavana weinjiyanjiya lenji nganga, thi ndeghereiyewana emunjoruko. Thi vakatha ngoreiyako kaiwae mbema nuwanjiya enge thi yaronjiya gharighari na thi mbana lenji maniwe. ¹² Mbe thiye Krit lenji rathimbathimba regha me vivako, va inja, “Thiye Krit mbanako wolaghiye rakwanji. Thiye ngoranjiya mbwanjam. Thiye rayaku bwagabwaga na nganganiringi.” ¹³ Utuutuke iyake emunjoru moli. Iya kaiwae u naebaruru wanangi na mbala thi lonweghathi enge vavaghare emunjoru. ¹⁴ Lenji renuwanana thava tembe i wava Jiu lenji utu bwagabwaga o gharighariko iya thi botewoyathu vavaghare emunjoruko lenji mbaro. ¹⁵ Thavala thi kalekaleva Loi e marae, bigibigike wolaghiye i kalekaleva moli wengi na valikaiwae thi mban na thi vakaiwanji. Ko iyemaenge thavala thi mbighi Loi e marae na ma e lenji lonweghathi, ma bigi regha i kalekaleva moli wengi. Emunjoru lenji renuwanana i mbighi na ma thi ghareghare rumwaru na thari ghanjitomethi. ¹⁶ Thijava thiye thi ghareghareya Loi, ko iyemaenge lenji vakathako i woranjiya thi roghereiyewana. Thiye ngoranjiya njako vwatawata na ma thi ghambugha Loi, na ma valikaiwanji thi vakatha bigi thovuye regha.

2

Taitus mbala i vavagharena vavaghare rumwarumwaruniye

¹ Ko iyemaenġe ghen u vavagharena the thanavu i reġa ngoreiya renuwaġa rumwarumwaruniye. ² U vavaghare wenġiya amaamala na thi njimbukikiya ghanjithanavu, ghanjithanavu ngoreiye gharighari thi yavwatata wanangi, ghanjithanavu i rumwaru, tembe ghanjimberegha thi thanavu, lenji loġweghathi i rumwaru, lenji gharethovu i riyevanjaranġi wenġiya ghanjiune, na thi rouda wagiya.

³ Tembe ngoreiyeva u vagharenġiya elaelana na ghanjithanavu iya i vatomwe thi yavwatatawana Loi. Thava thi liya ghanjiune ghanjiutu, na thava mbwa vurigheghe i mbaronġangi. Iyemaenġe thi vavagharena enġe thovuye thanavuniye, ⁴ na mbala thi valawe wenġiya wanakau tabwagha na thi gharethovu wenġiya lenji ghimoghimoru na lenji nġanġa, ⁵ tembe ghanjimberegha thi thanavu, lenji vakatha i thovuye, thi kaiwo wagiya e lenji ngolongolo, gharenġi i thovuye, na thi ghambugha lenji ghimoghimoru lenji mbaro. Mbala thi vakatha ngoreiyako, na ma valikaiwae gharighari thi wovatharithariġa Loi le utu.

⁶ Tembe ngoreiyeva u giya utu vavurigheghe wenġiya ghimoghimoru tabwagha na tembe ghanjimberegha thi njimbukikingi. ⁷ E len vakathana wolaghiye tine mbe i thovuye vara, na ghen u tabo lenji ghamba ghaghayawo. Mbanġa

u vavaghare wengiya gharighari ne u ndevakatha kwan regha, na len vavagharena mbe i worangiya emunjoru ghanyavwatatawana. ⁸ E len utuutu tine mbe u ndetuthi enge ngoronga ne uja, mbala mane lolo regha i wovatharitharija. Na tembe ngoreiyeva mbala ghanithighiyangina thi monjinaja kaiwae ma valikaiwanji thi utuvathari kaiwanda.

⁹ U dage wengiya rakakaiwobwaga na thi ghambugha ghanjirambarombaro lenji renuwaja e bigibigike wolaghiye tine na thi vakatha budakai ne thi wararija. Ne thi ndegogonjogha lenji utuutu wengi ¹⁰ o thi kaivi wengi. Ko iyemaenge, mbanake wolaghiye lenji vakathako mbala i worangiya thiye thi thovuye na emunjorungi. Lenji vakathako iyako mbala i womena tarawa weya vavaghareke iya Loi ghanda Ravamoru kaiwaeke.

¹¹ Ralonwelonweghathi mbala ghanjithanavu ngoreiyako kaiwae Loi ghare wengi kaero i worangiya na valikaiwae gharigharike wolaghiye thi vaidiya ghanjivamoru. ¹² Ghareko iyako weinda i vaghareinda na mbala mbanake iyake ra roiteta yawali raithari na iya nuwandake i ghangowa bigibigike e yambaneke, na la yakuyaku mbala ghandamberegha ra njimbukikinda, la vakatha i rumwaru na budakaiya ra vakatha mbe i vawararija Loi; ¹³ mbanja amba ra roroghagha warariko ghambanja amba i menamenako kaiwae. Ne e mbanako iyako la Loi laghiye na Ravamoru, Jisas Krais, ne i njoghama weiye le vwenyevwenye. ¹⁴ Va i vatomweya

ghamberegha kaiwanda na mbala i vamoruinda tharike wolaghiye e tinenji na i vakathainda gharighari rumwarumwaruniye na Kraiis mbe ghamberegha vara le gharighara ghinda na nuwandake wo ina wevara thovuye ghavakatha.

¹⁵ Iya kaiwae, u vavaghareña iya bigibigike wolaghiye thiyake na u ndeghathi e len ghamba ndeghathina mbanja u vavavurigheghe ralonwelonweghathina na thi vakathangi na u ñaebarruru wanangi. Thava lolo regha i ghimaranjonanjonange!

3

Kristiyan yakuyakuniye

¹ Wo u vanuwoviringiya ralonwelonweghathi na thi ghambugha rambarombaro na randeviva lenji mbaro, thi vandene na thi ghambugha ghalinjanji, na mbanjake wolaghiye kaero thi vivathanangi na thi vakatha kaiwo thovuye wolaghiye.

² U dage wenji na thava thi utuutuvathari lolo regha kaiwae, ko iyemaenge mbe ghare i udauda, na gharenji wenji na ghanjithanavu i ghenenja moli wenjiya gharigharike wolaghiye.

³ Va mbanjaniye ghinda vambe unounovara ghinda na mava ra ghambugha Loi na vavana va thi yaroinda. The bigibigiya riwandake nuwaiya na i warariña, thi ngariinda na ra vatomweya yawalinda thari e ghavakatha na yamwanja thanavuniye. Ghinda ra botewoyathungiya ghandaune na thiye tembe thi botewoyathuindava.

⁴ Va ñgoranda iyako, ko iyemaenge mbanja Loi

ghanda Ravamoru i woranjiya ghare weinda na i gharethovuinda, ⁵ i vamorunda. Ma ghinda la vakatha thovuye kaiwae na i vamorunda, ko iyemaenge mbe ghamberegha vara le ghareviri e tine. I thavwiayathu la thari na i vakatha ra ghambi togha na i vatoghananji yawalinda. Va i vakatha iyake ele wogiya Nyao Boboma na i yaku weinda. ⁶ Weya Jisas Kraisa la Ravamoru Loi i lingiya Nyao Boboma riyeriyevanjaraniye weinda. ⁷ I wovarumwarumwarunainda kaiwae mbe ghare vara weinda, mbala ra tabona le gamagai, iya kaiwae weinda la gharematuwo ne ra vaidiya yawali memeghabananiye. ⁸ Utuutuko thiyako emunjoru moli na valikaiwae ra lonweghathi. Nuwanjoke nuwaiya u vavurigheghena ghanjirerenuwana bigibigiko thiyako kaiwanji, na mbala thavala kaero thi lonweghathigha Loi, thava thi renuwana valawe, mbema thi vatomwenji enge na thi vakavakatha kaiwo thovuye. Utuutuko thiyako thi thovuye na valikaiwae i thalavunjiya gharigharike wolaghiye.

⁹ Ko iyemaenge gharighari lenji utu bwagabwaga na lenji ghathambohambo u botewoyathu. Thiye thi utuna riuriu molamolao kaiwanji na thi wogaithi Mosese le mbaro kaiwae. Bigibigiko thiyako ma e ghanjithovuye na ma valikaiwae i thalavunjiya gharighari. ¹⁰ Thela i vavamurughare u dageten. Thongo kaero u dageten mbanaiwo na ma i wovatha ghalinan, u roitete na thava len renuwana regha tembe inaweve. ¹¹ U ghareghare wagiya gharighari ngoranjyako emunjoru kamwathiniye kaero thi

roitete na thi thari. Lenji thariko tembe i wovatharitharingi.

Dage mwaewo

¹² Mbanja ne ya variya Atemas o Taikikas na i ghaona e ghen, u rovirigheghe na u mena wengo e ghamba idae Nikopolis e tine, kaiwae kaero mendava lo renuwana ngoreiye na ne njighinjighi ghambana va yaku gheko. ¹³ U rovirigheghe na u vanamwe Jinas iye mbaro gharaghareghare na Apolos lenji kamwathi. U thalavunji na thava thi kwara e bigi regha lenji lonjalonga kaiwae. ¹⁴ U vakatha ngoreiyake na tembe u vavagharengiva la gharigharina na thi vatomwenji e vakatha thovuye ghanjivakatha na mbala valikaiwanji thi thalavunjiya thavala i tubo wenji, na mbala yawalinjiko une ve yomara.

¹⁵ Gharigharike thiyake weinguyangi, taulaghike thi mwaewo e ghen. Tembe u utugiyava lama mwaewo wenjiya ralonwelonweghathi thavala thi gharethovu weime.

Loi ghare i yaku taulaghina wenga.

Toto Thovuye Loi Ghalinae
Portions of the Holy Bible in the Sudest language of
Papua New Guinea
Buk Baibel long tok ples Sudest long Niugini

copyright © 2014 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Sudest

Dialect: Tagula

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2016-09-23

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 22 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

7a63d67b-b890-5db0-8880-b6fd64f3b62f